

HU: ÁLLÓ WC KEFE

KEZELÉSI- ÉS KARBANTARTÁSI ÚTMUTATÓ

A kiválasztott fürdőszobai kiegészítő felszerelését megelőzően válassza ki az ennek a célnak megfelelő helyet. A termék összetevői: fogantyú (1), kefe (2), műanyag tartály, (3) fém tartály (4). Az egyes részeket a jelzett módon szerelje össze. A fémtartály speciális alátéttel rendelkezik, mely védi a felületet a karcolásoktól.

A termék megkarcolásának elkerülése érdekében a tisztításhoz ne használjon csiszolóanyagokat tartalmazó szereket, továbbá akár minimális mennyiségben maró és/vagy savas anyagokat tartalmazó készítményeket. Ajánlott a termék gyakori tisztítása szappanos vízzel és egy puha ruhával, biztosítva ezáltal a termék hosszú használatát. A termék nem megfelelő tisztítása a termék károsodásához vezethet, ami egyben a garancia elvesztésével is járhat. A termék nem ellenálló a mechanikai sérülésekkel szemben.

RO: PERIE PENTRU WC DE PODEA

INSTRUCTIUNE DE UTILIZARE ŞI ÎNGRIJIRE

Pentru instalarea accesoriului de bucătărie pentru lavoar, trebuie să pregătiți locul prevăzut pentru acesta. Produsul este format din: suport (1), perie (2), vas din plastic (3), vas din metal (4). Elementele trebuie cuplate în modul indicat. Vasul din metal are garnituri speciale care protejează suprafața de zgărieturi.

Pentru curățarea produsului se interzice utilizarea produselor care conțin substanțe abrazive care pot zgăria suprafața sau care conțin chiar și cantități minime de substanțe de corozivitate și/sau acizi. Pentru a menține produsul într-o stare bună o perioadă îndelungată vă recomandăm, să curățați frecvent accesoriile cu apă și săpun cu o cârpă moale. Lipsa de îngrijire corespunzătoare poate deteriora produsul și poate duce la respingerea reclamației. Produsul nu este rezistent la deteriorările mecanice.

CZ: STOJÍCÍ WC KARTÁČ

NÁVOD NA POUŽÍVÁNÍ A ÚDRŽBU

Pro umístění zvoleného stojícího předmětu, je třeba pro něj připravit vhodné místo. Výrobek se skládá: držáku (1), kartáče (2), plastové nádoby (3), kovové nádoby (4). Jednotlivé části je třeba spojit uvedeným způsobem. Kovová nádoba má speciální podložky chránící povrch proti poškrábání.

K čištění výrobku nepoužívejte čisticí prostředky obsahující abrazivní látky, které by mohly poškrábat povrch, a nepoužívejte látky obsahující třeba i malé množství žiravín a/nebo kyselin. Za účelem udržení po dlouhou dobu výrobku v dobrém stavu doporučujeme, abyste jej pravidelně čistili vodou s mýdlem a měkkým hadříkem. Zanedbání příslušné péče může vést k odmítnutí reklamace v případě poškození výrobku. Výrobek není odolný proti mechanickým poškozením.

SK: STOJACIA WC KEFA

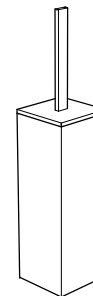
NÁVOD NA POUŽÍVANIE A ÚDRŽBU

Pre umiestnenie zvoleného stojacieho predmetu, je treba pre neho pripraviť vhodné miesto. Výrobok sa skladá z: držáku (1), kefy (2), plastovej nádoby (3), kovovej nádoby (4). Jednotlivé časti je treba spojiť uvedeným spôsobom. Kovová nádoba má špeciálne podložky chrániace povrch proti poškrábaniu.

Na čistenie výrobku nepoužívajte čistiace prostriedky obsahujúce abrazívne látky, ktoré by mohli poškrábať povrch, a nepoužívajte látky obsahujúce aj malé množstvo žieravín a/alebo kyselín. Za účelom udržania cez dlhú dobu výrobku v dobrom stave odporúčame, aby ste ho pravidelne čistili vodou s mydlom a mäkkou handrou. Zanedbanie príslušnej starostlivosti môže viesť k odmietnutiu reklamácie v prípade poškodenia výrobku. Výrobok nie je odolný proti mechanickým poškodeniam.

Riko

Szczotka WC
stojąca



DOEX.1615CR

PL: SZCZOTKA WC STOJĄCA

Instrukcja montażu i pielęgnacji

W celu instalacji wybranego dodatku łazienkowego stojącego, należy przygotować przeznaczone do tego celu miejsce. Produkt składa się z: uchwytu (1), szczotki (2), pojemnika plastikowy (3), pojemnika metalowy (4). Elementy należy połączyć we wskazany sposób. Metalowy pojemnik posiada specjalne podkładki zabezpieczające powierzchnię przed zarysowaniem.

Do czyszczenia produktu nie wolno używać środków zawierających substancje cierne, mogących porysować powierzchnię oraz nie wolno stosować substancji zawierających nawet minimalne ilości środków żrących i/lub kwasów. W celu utrzymania produktu w dobrym stanie przez długi czas zachęcamy do częstego czyszczenia wodą z mydłem oraz miękką szmatką. Brak odpowiedniej pielęgnacji może spowodować uszkodzenie towaru i skutkować odrzuceniem reklamacji. Produkt nie jest odporny na uszkodzenia mechaniczne.

ENG: FREESTANDING TOILET BRUSH AND HOLDER

Use and care instruction

Before placing the selected freestanding bathroom accessory, prepare the intended place. The product consists of: the grip (1), the brush (2), the plastic container (3), the metal container (4). Connect the elements in the way shown. The metal container has special pads that protect the surface from scratching.

Never use any agents containing abrasive particles to clean the product as these may scratch the surface; also, never use any substances that contain even the smallest content of aggressive agents and/or acids. In order to keep your product in good condition for a long time we encourage you to clean it frequently with soapy water and a soft cloth. Lack of appropriate care can result in damaging the product and consequently rejection of any warranty claims. The product is not resistant to mechanical damage.

RU: ЕРШИК ДЛЯ УНИТАЗА НАПОЛЬНЫЙ

ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ И УХОДУ

Для установки выбранного напольного аксессуара для ванной комнаты следует подготовить предназначенное для этого место. Изделие состоит из: держателя (1), щетки (2), пластиковой емкости (3), металлической емкости (4). Элементы следует соединить между собой указанным способом. Металлическая емкость оснащена специальными подкладками, защищающими поверхность от царапин.

Для очистки изделия нельзя использовать средства, содержащие абразивные вещества, которые могут поцарапать поверхность, а также средства, содержащие даже минимальные количества едких веществ и/или кислот. Для поддержания надлежащего состояния изделия в течение длительного времени, рекомендуется часто протирать его мягкой тряпкой, смоченной водой с мылом. Неправильный уход за изделием может привести к его повреждению и стать основанием для отклонения претензии. Изделие не является стойким к механическим повреждениям.

UA: ЙОРЖИК ДЛЯ УНІТАЗУ ПІДЛОГОВИЙ

ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ ТА ДОГЛЯДУ

Для встановлення вибраного підлогового аксесуара для ванної кімнати, слід підготувати відведене для цього місце. Виріб складається з: ручки (1), щітки (2), пластикової ємності (3), металевої ємності (4). Елементи слід з'єднати між собою вказаним способом. Металевий циліндр має спеціальні підкладки, що захищають поверхню від подрпин.

Для чищення виробу не слід використовувати засоби, що містять абразивні речовини, які можуть подрпати поверхню, а також засоби, що містять навіть мінімальні кількості їдких речовин і/або кислот. Для забезпечення належного стану та довговічності виробу, рекомендується часто протирати його м'якою ганчіркою, змоченою водою з милом. Неправильний догляд за виробом може призвести до його пошкодження і стати підставою для відхилення претензії. Виріб не є стійким до механічних пошкоджень.

DE: WC-Bürste stehend

Anweisung für Benutzung und Pflege

Um einen ausgewählten stehenden Badezimmerzusatz zu installieren, soll man die dafür bestimmte Stelle vorbereiten. Das Produkt besteht aus: Halter (1), Bürste (2), Kunststoffbehälter (3), Metallbehälter (4). Die Elemente sollen miteinander auf die angegebene Art und Weise verbunden werden. Der Metalluntersatz besitzt spezielle Unterlegscheiben, die die Oberfläche gegen Zerkratzen sichern.

Zum Reinigen des Produktes dürfen keine Mittel benutzt werden, die Reibstoffe enthalten, wodurch die Oberfläche verkratzt werden kann sowie dürfen keine Stoffe verwendet werden, die sogar minimale Mengen von Ätzmitteln und/oder Säuren enthalten. Um das Produkt lange Zeit im guten Zustand zu erhalten, ermuntern wir Sie es oft mit Seifenwasser sowie einem weichen Lappen zu reinigen. Mangel an entsprechender Pflege kann eine Beschädigung der Ware verursachen und Ablehnung einer Reklamation nach sich ziehen. Das Produkt ist nicht gegen mechanische Beschädigungen beständig.

